

The Feelings of Eighteen 十八歲的感受

By Judy Ni



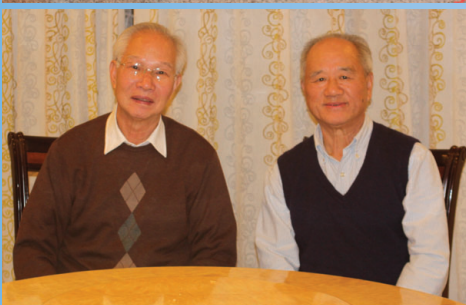
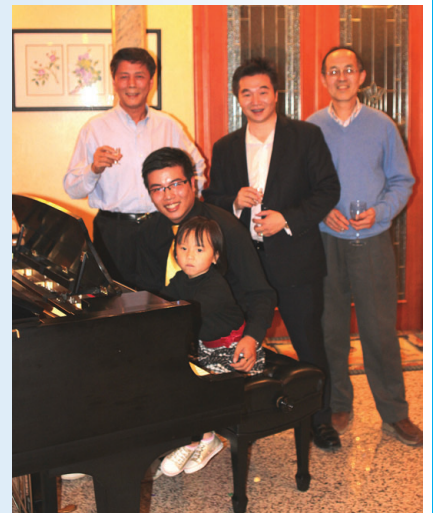
告別少年時代
迎接生活挑戰

"SURPRISE!" Everyone screamed as I walked through the front door of my house. I see my sister jumping out of a box. I ran towards her and started crying happily. No words could describe how I felt at that moment. I have not seen her in two months and I missed her dearly. The party started successfully and ended successfully. It was a grand party that consisted of three birthdays: my uncle, my brother Eddie Ni Jr., and I.

Eighteen is a magical number and one of the most important ages in a person's life. At 18, one can vote, buy a house, be put into jail, or sign forms without parental consent. Overall, turning 18 is a landmark on the path towards adulthood. My 18th birthday brought surprises and excitement into my life. It proved to me how important family and friends were to

me and also made me realize how much they all loved me to willingly sacrifice their time and patience. The most shocking thing that happened was on the weekend of my birthday. My older sister, Jasmine Ni, came all the way from Chicago to celebrate my birthday. She persuaded me that she was not able to come back but in reality, she came home secretly.

"A year is a year. Nothing but time. A year won't last forever, but in that year, you can make something that will!" Turning a year older may not seem like a difference but as the number gets larger, the more responsibility comes with it as well as a higher level of maturity. I am finally starting to take care of myself without the help of my parents. My responsibility is to help my family in as many ways as possible to be successful and happy. No matter how many years pass, I hope that even in the future, even when I turn an elderly age such as 50, in my heart, I will always be the little girl surrounded by a great loving family.



親愛孩子們!今天,請允許最後一次這樣稱呼你們,此時是你們成長中的重要時刻。這一時刻標誌着你們今後不再是孩子,成爲一個大人了。18個春夏秋冬,6000多個日出日落,十幾年含辛茹苦的養育,使你們一天天變得高大,變得魁梧、亭亭玉立、血氣方剛,逐漸地成爲一個獨立的人、健全的人。在這一漫長的過程中,你們的父母、老師也在變化,他們漸漸變老,自然法則決定了他們必將先於你們退出人生舞臺,最終將把整個社會和整個世界託付給你們。所以今天,你們最應當做的事情,就是對他們表達感恩之情,並用自己的未來的行動來報答他們,用自己的行動來證明你們有能力承擔起整個世界,你們有信心,並能夠讓上一輩人放心。其實,我們這一代人傾注在你們身上的全部心血,就是爲了這一天的到來。

18歲,成人意味着什麼?



但是,今天,親愛的孩子們,你們是否認真思考過,成人究竟意味着什麼呢?成人就意味着你們成爲或即將成爲一個團體、一個社會乃至整個世界的主體。你們今天是否真的有能力、有資格成爲這樣的主體呢?我想,成爲這樣的主體,必須具有三種精神,這就是人文精神、理性精神和擔當精神。



成人意味着人性的進一步喚醒。人類是生物進化的奇蹟,我們獨具任何生物物種都不具備的靈魂。靈魂的作用,就是驅使一個人去追求崇高,而不僅僅是追求動物本能的對衣食飽暖的滿足。如果一個人隨着年齡的增長,僅僅懂得去追求原始性的生物感官的舒適,那其實是人性向動物性的退化。無人性者與動物無異,確切地講,是與低等的動物無異,因爲高等動物也常能表現出爲同類而捨身的行爲,也能在群體中表現出相互呵護的行爲。但這僅僅低層次的,仍屬於原始本能的行爲。而具有靈魂的人類,應當表現出更高層次的自覺意識與行爲。因此,成人就意味着你們要懂得並追求崇高、責任、尊嚴、使命、博愛、平等、道義等人類特有的和共有的價值。從這個意義上講,成人就意味着你們應當具有的人文精神。

立,不僅僅是行爲上的獨立,更重要的是思想上的獨立,或者說你們要有獨立的、健全的人格。你們從此時刻要開始自己走路,走自己的路。面對紛雜的事物和現象,你們要有自己的思想、自己的觀點、自己的看法、自己的立場。

你們要有既符合社會主流的人生觀和價值觀,又要有自己獨特的品格。當然,獨立和獨特並不是意味時時處處要與他人不相容,時時處處與社會相衝突。獨立的人格並不排斥合作、服從、友善、與人和諧相處等等高貴品格。具有健全的人格是要使自己不愚昧、不迷信、不盲從,不人云亦云。四中始終堅持不唯書、不唯上、不唯洋、不唯衆,這就是四中的品格,四中的精神。這是一種理性精神。從這個意義上講,成人就意味着你們應當具有理性精神。成人還意味着擔當。成人意味着我們的公民群體中又增加了新的社會責任的承擔者。社會是人的群

體,是通過社會生活和職業分工將個體的人聯繫成的一個整體。因此,從今天開始,你們應當對未來的生活、職業、社會角色定位以及整個人生進行冷靜的、嚴肅的、理性的、認真的、負責任的思考,說到底,是對你作爲一個個體生命

存在的價值進行思考。這是一個涉及到家庭及社會的重要而嚴肅的問題,從這個意義上講,成人就意味着你們要具有擔當精神。然而,成人首先意味着生命與種族的延續。成人不僅說明你們成爲了社會的主體,同時也成爲了家庭的支撐。照顧弱小的或衰老的生命是你們必須承擔的責任。你們將來都有自己的生活、自己的家庭,你們今天做兒子、做女兒,將來要做丈夫、做妻子、做父親、做母親。因此,你們都要認真地思考你們應當爲子孫後代留些什麼。從這個意義上講,成人是一種超越生命時間尺度的責任的擔當。具有這三種精神也是你們個人獲得成功與幸福的前提。祝願你們進步、幸福!

親朋好友 相聚祝福 歡聲笑語 生日快樂

